

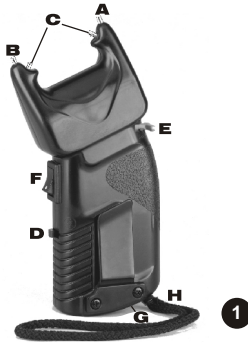
## ADVERTENCIA

¡Antes de utilizar el paralizador por la primera vez hay que familiarizarse a fondo con este modo de empleo!



ESP EURO SECURITY PRODUCTS

## ATOMIZADOR & PARALIZADOR ELÉCTRICO 200.000 Voltios SCORPY 200



- A** inyector del atomizador, primer electrodo de contacto
- B** segundo electrodo de contacto
- C** electrodos de prueba
- D** interruptor de seguridad de la parte eléctrica
- E** disparador del atomizador
- F** disparador de la parte eléctrica
- G** tapa del espacio de pila y del atomizador
- H** tirante para colgar a mano

## MODO DE EMPLEO

### ¡ATENCIÓN! ADVERTENCIA IMPORTANTE:

1. El aparato está destinado exclusivamente para la legítima defensa.
2. El uso del paralizador eléctrico en cercanías de la cabeza, de la garganta y del corazón puede causar daño grave de la salud del asaltador.
3. No utilizar el paralizador eléctrico en zonas explosivas e inflamables.



## Estimado cliente,

nos permitimos de presentarle nuestro nuevo modelo del paralizador, combinado de atomizador y electricidad, **SCORPY 200**. Este aparato es la novedad absoluta en el mercado mundial. Añadiendo el atomizador defensivo, el uso del paralizador eléctrico en la defensa se aumentó hasta a la distancia de 2 m.

El paralizador tan como el atomizador defensivo están unidos en un solo aparato y se pueden manipular fácilmente con una mano. Así desaparece la manipulación complicada al usar el paralizador eléctrico y el atomizador individualmente.

Gracias a la forma ergonómica del aparato se puede apuntar a la cara del asaltador con mayor facilidad, y a la vez no aparece el riesgo de alcanzarse a sí mismo al arrancar el atomizador de rodillo clásico. El atacado está capaz de aprovechar inmediatamente de la forma adecuada de defensa, según la manera del ataque, y puede combinar las dos formas libremente.

Así se aumenta en esencia la posibilidad de la defensa del atacado.

Utilizando el **SCORPY** el atacado lleva la ventaja del momento de la sorpresa. Si el agresor ve el paralizador del atacado, en ningún caso no espera la posibilidad de estar alcanzado por el atomizador a la distancia de 2 m.

El aparato está autorizado por patentes en la República Checa (número 283343).

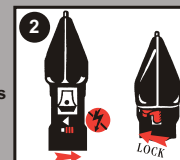
En la actualidad se desarrolla el proceso de patente en EE.UU, Alemania, Francia y Eslovaquia.

Esperamos que nunca tendrá que utilizar este electrochoque y que le servirá solamente para sentirse confiado en sí mismo y a salvo.

Llevando el **SCORPY 200** consigo, Vd. puede estar seguro de que tiene lo preciso para su defensa.



**Siempre llevar las partes eléctrica y atomizadora del paralizador bien ajustadas (il. 2).**



## A. Instrucciones de precaución

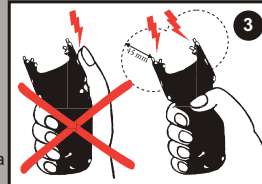
### Atomizador

- Desbloquear sólo en el caso de peligro, para evitar un impacto involuntario.

- No utilizar contra el viento y en las zonas cerradas.
- El depósito del atomizador está bajo la presión estable, no deteriorarlo ni penetrar. Después de vaciarlo no echar al fuego. Proteger del sol y de las temperaturas superiores a los 50°C.
- Cuidarse de mancha de los ojos, de la piel o de la mucosa. Al acertarlos de casualidad, lavarlos con una fuerte corriente del agua fría y quedarse al aire fresco. No utilizar crema ni pomada ni aceite. Si no se acaban las indisposiciones en 1 hora, es necesario buscar al médico inmediatamente.

### Parte eléctrica

Cuidado que ningún parte de su mano o cuerpo no alcance la zona de riesgo demarcada por la figura de la cabeza y por círculos trazados a la distancia de 45 mm desde los electrodos de contacto A, B il. 3. La violación de las prescripciones puede causar que estará chocado por electricidad.



## B. Instalación o cambio de la pila o del atomizador

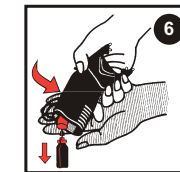
- Primero hay que persuadirse si el interruptor de seguridad **D** de la parte eléctrica y el disparador **E** están en la posición ajustada ( il. 2).
- Empujando el indicador acentuado **OPEN** de la tapa **G** y avanzándola a la vez se abre el espacio de pilas y de atomizador (il. 4).



### Extracción de la pila y del atomizador

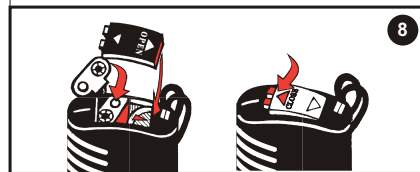
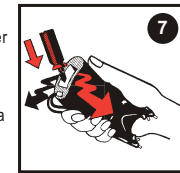
- El fabricante suministra el paralizador siempre completado del atomizador, las pilas se suministran según el deseo del comerciante. Si no hay pila, el espacio se llena de forro de papel.

- Sacar los contactos (o antes desconectarlos de la pila) del espacio de batería y sacar el forro de papel (o pila).
- Ahora, dando golpecitos por la palma de su mano, es posible sacar el atomizador. El atomizador ya usado puede quedar sucio de la sustancia efectiva, por eso hay que manipularlo con precaución. Acabada la extracción, hay que lavarse las manos cuidadosamente.



### Instalación del atomizador y de la pila

- Es inútil meter el atomizador de primero en el aparato. Coger el paralizador según la ilustración 7 agitando, y el recipiente se pone solo en la justa posición. ¡Hace falta cuidarse de la manipulación forzada del recipiente, ya que amenaza salpicadura del atomizador! Prevenir el ensuciamiento del remate cónico del atomizador.
- Después de poner el recipiente en la exacta posición, meter la pila en el espacio restante en tal posición para que los contactos de la pila correspondan a la placa de contacto. La polaridad es también señalada en las paredes del espacio de batería. Cerrar cuidadosamente los contactos.



- Meter la tapa **G** por el lado transversal sin salientes a la dirección del tirante **H**. Empujando el indicador **CLOSE** cerrar la tapa.

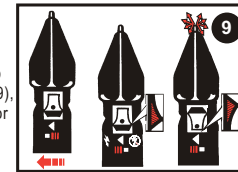
- Para la alimentación del paralizador utilizar exclusivamente la pila alcalina de 9 V de primera calidad de tipo Energizer 6LR61. La vida de ésta, no habiendo sido utilizada, es de unos 4 años.

¡Para rellenar el **SCORPY 200**, utilizar sólo el atomizador

suministrado por el productor!

## C. Prueba de la funcionalidad del paralizador

- Respetando la distancia segura de la mano o de la parte del cuerpo de la zona crítica (il. 9), conmutar el interruptor de seguridad **D** a la posición puesto.



- Apretar el disparador **F** y entre dos electrodos de prueba interiores **C** salta la descarga eléctrica, crepitando de trueno. Ésta perdura por espacio de la apretación del disparador. Una prueba muy larga disminuye la duración de las pilas usadas.

- ¡Antes de guardar el paralizador, hay que ajustar el aparato, conmutando siempre el interruptor de seguridad **D** a la posición cortado!

- Es posible comprar al aparato el relleno de atomizador de test y de prueba, libre de sustancias activas. Con este relleno se puede probar la acción supuesta utilizando el atomizador.

## D. Sujeción al cinturón

- En el caso necesario se puede sujetar el paralizador al cinturón por el clip.

## E. Utilización del SCORPY 200

- En las situaciones que suponen utilizar el paralizador recomendamos ponerse el tirante **H** a la muñeca.

### Parte eléctrica

- Conmutar el interruptor de seguridad **D** en la posición puesto y apretar el disparador **F**. Esto se puede hacer sin dificultad por el dedo mayor y el índice de la mano que sostiene el paralizador.

- Tocar con los dos electrodos **A, B** cualquier parte del cuerpo del agresor; las partes más asequibles son las articulaciones y las zonas donde se pueden hallar fácilmente los huesos, los hombros, las caderas o los lomos (il. 10).

### Efectos de la descarga

- 0,5 del segundo golpe corto, causa el calambre de músculos y el asusto del agresor
- 1-3 segundos golpe medio, puede causar la caída y la conmoción mental del agresor, pero dentro de poco



estará capaz de ponerse de pie

- 4-5 segundos golpe pleno, causa la caída del agresor, su desorientación y choque durante varios minutos
- No mostrar el paralizador al agresor. Utilizándolo, es muy importante el momento de asusto. Así el efecto de choque es más fuerte.

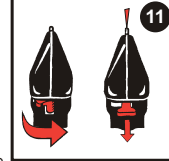
### Advertencia:

La descarga más larga que 3 segundos puede causar la caída del agresor. A su caída, le puede hacer daño hasta su propio peso.

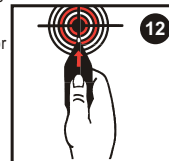


## Utilización del atomizador

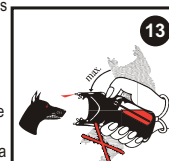
- Desbloquear el atomizador volteando el disparador **E** hacia la derecha.



- Cogiendo el **SCORPY 200**, apuntar a la cabeza del agresor de manera semejante como con la pistola. Liquidar al agresor apretando cortamente el disparador **E**.



- El impacto de la cara del agresor hasta la distancia de 2 m por el atomizador, le causa quemadura intensiva de los ojos y tos, y durante 30 minutos el agresor se queda desorientado. El atomizador de pimienta es muy eficaz hasta contra los agresores que están bajo el ímpetu del alcohol o de las drogas o también contra los perros y animales.



- Utilizando el atomizador hay que tener cogido el **SCORPY 200** verticalmente, si es posible, para que no salga el gas impulsivo del recipiente. La inclinación máxima se ve en la ilustración.(il. 13)

- Después de utilizar el atomizador hay que cambiar siempre el relleno por el nuevo. Solamente así se puede garantizar el pleno rendimiento a su utilización siguiente.

Nota: Después de haber sido utilizado, el **SCORPY 200** puede quedar sucio por las gotas de la sustancia defensiva. Hay que limpiarlo muy bien con un trapo húmedo y lavarse los manos.

## Atomizadores que se pueden utilizar en el SCORPY 200:

- De pimienta, que contiene la solución del 10 % de pimienta de Cayen (OC oleoresin capsicum) en la solución inocua e ininflamable. En ciertos países se permite utilizarlo sólo contra los animales.
- El gas ininflamable CS, que contiene la sustancia química irritable. No utilizar a la distancia menor que 1 m, ya que amenaza el daño de la salud.
- El relleno de prueba.
- El plazo de la utilización está marcado en el recipiente del atomizador.

¡Para rellenar el **SCORPY 200**, utilizar exclusivamente el atomizador suministrado por el productor! Solamente así estará seguro que el relleno es ininflamable, dieléctrico y que la reducción de unión conviene al **SCORPY** y que ajusta bien.



Cuidado, guardar el atomizador de relleno siempre tapado. Así se impide la puesta en marcha del atomizador impensada y la ensuciamiento del inyector A.



## F. Principios de la utilización

- No exponer a las temperaturas mayores a los 50°C. Por ejemplo al sol, detrás de la ventana de coche.
- No utilizar la parte eléctrica durante la lluvia y la humedad.
- Prevenir la ensuciamiento de los inyectores **A** del atomizador.
- Proteger el aparato contra las caídas.
- No someter a la influencia de los productos químicos.



## CUIDADO!

El **SCORPY 200** es un aparato muy eficaz, por eso no dejarlo al alcance de los niños y de las personas incapaces. No utilizar contra los niños, las mujeres embarazadas, las personas viejas y enfermas. La venta solamente a las personas mayores de 18 años.



El aparato está destinado solamente para la legítima defensa. Utilizándolo, hay que obedecer la adecuación de la defensa según la ley. El abuso se castiga.



### Datos técnicos:

Tipo: paralizador eléctrico con el atomizador de pimienta integrado  
Voltaje: 200.000 Voltios  
Alimentación: pila alcalina de 9V  
Atomizador de defensa: 15 ml de pimienta (10% de OC), tipo de corriente, ininflamable, inductible

Medidas:  
Altura: 165 mm  
Anchura: 62 mm  
Espesor: 34 mm  
Peso: 235 g (con pila)

### Representante:

**PATENTED & PATENT PENDING**